### Tlačítka se šipkami Tlačidlá so šípkami Nyílgombok Displej tiskárny Obrazovka · Tlačítko OK Tlačídlo OK OK gomb tlačiarne Kijelző 0 (1) 0 0 0

### **Vyberte jazyk**

- language (Vyberte jazyk), zvýrazněte požadovaný jazyk 1. Jakmile se na displeji tiskárny zobrazí zpráva Select stisknutím tlačítka 🔺 nebo 🔻 . Stiskněte tlačítko **OK**.
- English (Nastavit jazyk displeje na angličtinu), stisknutím tlačítka 🛧 nebo 🔻 zvýrazněte možnost **Ves** displeji tiskárny zobrazí zpráva Set LCD (Ano). Stiskněte tlačítko **OK**. language to Pokud se na 2
- Pokud se na displeji tiskárny zobrazí zpráva **Select country/** region (Vyberte zemi/oblast), stisknutím tlačítka → nebo ▼ zvýrazněte požadovanou zemi/oblast. Stiskněte tlačítko **OK** ო

### Výber jazyka

- (Vybrať jazyk), stlačením klávesu 🔺 alebo 🔻 vyberte jazyk. Keď sa na obrazovke zobrazí možnosť Select language Stlačte tlačidlo **OK**. \_:
- Keď sa na obrazovke zobrazí výzva Set LCD language to **English** (Nastavte pre jazyk obrazovky LCD angličtinu), pomocou klávesov → alebo ▼ zvýraznite položku **Yes** (Ano). Stlačte tlačidlo OK.  $\ddot{\circ}$
- Keď sa zobrazí možnosť **Select country/region** (Vybrať krajinu alebo oblasť), pomocou klávesov 🛧 alebo 🕶 zvýraznite krajinu alebo oblasť. Stlačte tlačidlo **OK**. с Э

## Válassza ki a nyelvet

- Amikor megjelenik a **Select language** (Nyelv kiválasztása) felirat a kijelzőn, a ◆ vagy ◆ gomb megnyomásával válassza ki a kívánt nyelvet. Nyomja meg az **OK** gombot.
- Amikor megjelenik a Set LCD language to English (A kijelző nyelvének beállítása a angol) felirat, az 🛧 vagy 🔻 gomb megnyomásával válassza ki a **Yes** (Igen) lehetőséget. Nyomja meg az **OK** gombot.
- Amikor megjejenik a **Select country/region** (Ország/térség kiválasztásá) felirat, az ◆ vagy ▼ gomb megnyomásával válassza ki a megfelelő országot/térséget. Nyomja meg az **OK** gombot. ω.

## Tlač zarovnávacej strany

- Otvorte čo najviac vstupný zásobník.
- Vložte indexovú kartu z balíka so vzorkami.  $^{\circ}$
- Posuňte priečnu vodiacu lištu úplne k hrane papiera, ale dávajte pozor, aby sa papier neohol. ω.

papíru přisuňte těsně k okrajům kartotéčního

Vložte do zásobníku kartotéční lístek z balení vzorových

ıpní zásobník až na doraz

Otevřete vstu

Vodítko šířky papíru Priečna vodiaca lišta Papírszélesség-szabályzó

Vytiskněte kalibrační stránku

kartotéční lístek. Vytištění kalibrační stránky zajistí nejvyšší

kvalitu tisku.

е нь

。 回

Stiskněte tlačítko OK. Vytiskne se kalibrační stránka na

4.

lístku tak, aby se lístek neohýbal.

Vodítka šířky

ო.

000

Vstupný zásobník Vstupní zásobník

Adagolótálca

médií.

Stlačte tlačidlo OK. Zarovnávacia strana sa vytlačí na indexovú kartu. Vytlačenie zarovnávacej strany zabezpečuje vysokú kvalitu tlače. 4.

# Nyomtassa ki az illesztési lapot

- 1. Húzza ki az adagolótálcát ütközésig.
- Töltsön a nyomtatóba egy kartotéklapot a mintacsomagból.
- Állítsa be a papírszélesség-szabályzót úgy, hogy a kartotéklap oldalaihoz illeszkedjen, de a lapot ne hajlítsa meg.
- Nyomja meg az **OK** gombot. A nyomtató egy próbaoldalt nyomtat a kartotéklapra. Az illesztési lap kinyomtatásával biztosítható a kiváló nyomtatási minőség. 4.

# Vytiskněte první fotografii

- 1. Vložte do zásobníku několik listů fotografického papíru lesklou stranou směrem k sobě. Vodítka šířky papíru přisuňte těsně k okrajům papíru.
- Vložte paměťovou kartu do správného slotu pro paměťové karty. Paměťová karta se do tiskárny nezasune celá.  $^{\circ}$

Kontrolka pamäťovej karty Memóriakártya jelzőfény Kontrolka paměťové karty

· 3

Sloty pro paměťové karty Zásuvky pamäťových kariet

Memóriakártya-foglalat

Print (Nyomtatás) gomb

000

Tlačidlo Print (Tlačiť)

Tlačítko tisku

- Stiskněte tlačítko **OK** a potom zobrazte fotografie stisknutím tlačítka ∢ nebo ▶ რ.
- Vyberte fotografii stisknutím tlačítka OK. Potom stiskněte (Tisk). tlačítko **Print** 4.

# Nvomtassa ki első fényképét

- Töltsön be néhány fotópapírlapot úgy, hogy fényes oldaluk Ön felé nézzen. Állítsa be a papírszélesség-szabályzót úgy, hogy a papír oldalaihoz illeszkedjen.
- Helyezze be a memóriakártyát a megfelelő foglalatba. A kártya nem tolható be teljesen a nyomtatóba  $\sim$ i
- Nyomja meg az **OK** gombot, majd a ▲ vagy ▶ gomb megnyomásával jelenítse meg a fényképeket. ω.

Stlačte tlačidlo OK. Fotografie sa potom zobrazia stlačením

klávesu ∢ alebo ▶.

 $^{\circ}$ 

Stlačením tlačidla OK vyberte fotografiu, potom stlačte

flačidlo **Print** (Tlačiť).

4.

Vložte pamäťovú kartu do správnej zásuvky pamäťovej karty. Pamäťová karta sa nezasúva do tlačiarne úplne.

stranou smerom k sebe. Nastavte priečnu vodiacu lištu Vložte niekoľko hárkov fotografického papiera lesklou

úplne k hrane papiera.

 $\sim$ 

Tlač prvej fotografie

\_:

majd a **Print** (Nyomtatás) gombbal indítsa el a nyomtatást. Nyomja meg az OK gombot a fénykép kiválasztásához, 4.

További információra van szüksége?

Fovábbi tájékoztatásért lásd:

### e další informace? **Potřebujet**

naleznete v následujících zdrojích: Další informace



Uživatelská příručka HP Photosmart 380 series



Nápověda tiskárny HP Photosmart na obrazovce



ոթ.com/support

**™** 

Németországban nyomtatva. 02/05. v.1.0.1. Újrahasznosított papírra nyomtatva © 2005. Hewlett-Packard Development Company, L.P.

3

Vytlačené v Nemecku. 02/05. v.1.0.1. Vytlačené na recyklovanom papieri © 2005. HewlettPackard Development Company, L.P.

Vytištěno v Německu. 02/05. v.1.0.1. Vytištěno na recyklovaném papíru © 2005. Hewlett-Packard Development Company, L.P.



www.hp.com/support

### Používateľská príručka HP Photosmart 380 series Ďalšie informácie nájdete v nasledujúcich zdrojoch:

Potrebujete d'alšie informácie?

a HP Photosmart 380 series Felhasználói kézikönyvet

a HP Photosmart nyomtató képernyőn megtekinthető

HP Photosimian



Pomocník na obrazovke pre tlačíareň HP Photosmart



### súgóját

www.hp.com/support

